



VISITES GUIDÉES

STADTFÜHRUNGEN - GUIDED TOURS



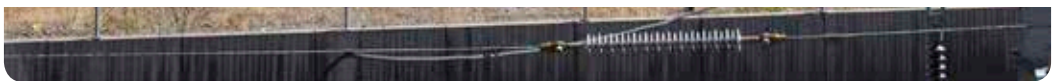
VISITE

DUDELANGE,
ON DIRAIT
LE SUD

LIEWE WÉI AM SÜDEN



DIDDELENG
VILLE DE DUDELANGE



VISITES GUIDÉES - 4 CIRCUITS AU CHOIX

📍 Point de départ : Tour d'eau

CENTRE-VILLE

Centre culturel régional, Centre National de l'Audiovisuel, Passerelle des villes jumelées, Hôtel de ville, avenue Grande-Duchesse Charlotte, Maison Bausch, Quartier Brill, Lycée Nic-Biever, Centre d'art Nei Licht, Musée régional des enrôlés de force, Église paroissiale Saint-Martin, Musée municipal, Bibliothèque publique régionale, Plutoshaff, Ancien Casino, Passage NeiSchmelz.

CULTURE

Circuit centre-ville avec explications détaillées sur le centre culturel régional opderschmelz, les centres d'art et l'église paroissiale.

ARCHITECTURE

Circuit centre-ville avec explications détaillées des styles architecturaux des différents bâtiments et des quartiers.

QUARTIER ITALIEN

Circuit avec explications détaillées sur l'histoire du quartier Italie.

TARIFS

	Tarif par personne (circuit d'une durée de 2 heures)	Tarif par personne pour chaque heure supplémentaire	PACKAGE Visite de la tour d'eau (CNA) incluse
1 personne	5€	2€	7€
2-4 personnes	4,5€	2€	6,5€
5-9 personnes	4€	2€	6€
10-14 personnes	3,5€	2€	5,5€
15-19 personnes	3€	2€	5€
À partir de 20 personnes	2,5€	2€	4,5€
Seniors 60+, handicapés et accidentés de la vie	2,5€	2,5€	2,5€
Carte jeune/élève/étudiant	2,5€	2€	4,5€
Enfant de moins de 12 ans	gratuit	gratuit	gratuit

RENSEIGNEMENTS & RÉSERVATIONS

Les visites guidées sont organisées du lundi au dimanche sur demande et sur réservation.

Réservation en semaine du lundi au vendredi pendant les heures d'ouverture de l'administration communale de 7h30 -11h30 et de 13h30 -17h00 au tél. (+352) 51 61 21-600

ou via email : tourisme@dudelange.lu

STADTFÜHRUNGEN - 4 RUNDGÄNGE ZUR AUSWAHL

📍 Ausgangspunkt: Wasserturm

STADTZENTRUM

Regionales Kulturzentrum, Nationales Zentrum für audiovisuelle Medien, Fußgängerweg der Partnerstädte, Rathaus, Avenue Grande-Duchesse Charlotte, Maison Bausch, Brill-Viertel, Nic-Biever Gymnasium, Kunstzentrum Nei Licht, Museum der Zwangsrekrutierten, Sankt Martin Pfarrkirche, Stadtmuseum, Regionale öffentliche Bibliothek, Plutoshauff, ehemaliges Casino, NeiSchmelz Fussgängerbrücke.

KULTUR

Rundgang durch das Stadtzentrum mit ausführlichen Informationen über das regionale Kulturzentrum opderschmelz, die Kunstzentren und die Pfarrkirche.

ARCHITEKTUR

Rundgang durch das Stadtzentrum mit ausführlichen Informationen über die Baustile der verschiedenen Gebäude und der Stadtviertel.

ITALIENISCHES VIERTEL

Rundgang mit ausführlichen Informationen über die Geschichte des italienischen Stadtviertels.

TARIFE

	Tarife pro Person (Zweistündiger Rundgang)	Tarif pro Person für jede weitere Stunde	PACKAGE inklusive Besuch des Wasserturms (CNA)
1 Person	5€	2€	7€
2-4 Personen	4,5€	2€	6,5€
5-9 Personen	4€	2€	6€
10-14 Personen	3,5€	2€	5,5€
15-19 Personen	3€	2€	5€
Ab 20 Personen	2,5€	2€	4,5€
Senioren 60+, Personen mit Behinderung	2,5€	2,5€	2,5€
Jugendkarte / Schüler / Studenten	2,5€	2€	4,5€
Kinder unter 12 Jahren	kostenlos	kostenlos	kostenlos

INFOS & RESERVIERUNG

Die Stadtführungen finden von Montags bis Sonntags statt, auf Anfrage und Reservierung.

Reservierung wochentags von Montag bis Freitag während der Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung von 7:30 bis 11:30 Uhr und 13:30 bis 17:00 Uhr per Tel. (+352) 51 61 21-600 oder per E-mail: tourisme@dudelange.lu

GUIDED TOURS - 4 CIRCUITS TO CHOOSE FROM

📍 Departure: Water tower

TOWN CENTRE

Regional cultural centre, National Audiovisual Center, twinned towns walkway, town hall, Grande-Duchesse Charlotte avenue, Maison Bausch, Brill quarter, Nic-Biever secondary school, Nei Licht art centre, museum of the recruited forced conscripts, St. Martin's parish church, municipal museum, regional public library, Plutoshaff, former casino, Neischmelz footbridge.

CULTURE

Circuit of the town centre with detailed explanations about the opderschmelz regional cultural centre, the art centres and the parish church.

ARCHITECTURE

Circuit of the town centre with detailed explanations of the architectural styles of the various buildings and quarters.

ITALIAN QUARTER

Circuit through the Italian quarter with detailed explanations about its history.

RATES

	Rates per person (2 hour guided tour)	Rates per person for an additional hour	PACKAGE Visit to the water tower (CNA) included
1 person	5€	2€	7€
2-4 persons	4,5€	2€	6,5€
5-9 persons	4€	2€	6€
10-14 persons	3,5€	2€	5,5€
15-19 persons	3€	2€	5€
20 persons and more	2,5€	2€	4,5€
Seniors 60+ Disabled persons	2,5€	2,5€	2,5€
Youth card/pupils/students	2,5€	2€	4,5€
Children aged under 12	free of charge	free of charge	free of charge

INFORMATION & BOOKINGS

The guided tours are organised from Monday to Sunday on request and must be booked in advance.

Bookings may be made Monday to Friday during the opening hours of the town hall (7:30am to 11:30am and from 1:30pm to 5pm) via tel.(+352) 51 61 21-600 or via e-mail: tourisme@dudelange.lu



BP 73 L-3401 Dudelange /// T 516121-1 /// ville@dudelange.lu
site web: www.dudelange.lu /// blog: www.ondiraitlesud.lu

 /villededudelange  @villededudelange